**2010eko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA**

**LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2010**

**Saila:** 30 FORU ADMINISTRAZIOA

**Programa:** 33 ARKITEKTURA

**Departamento:** 30 ADMINISTRACIÓN FORAL

**Programa:** 33 ARQUITECTURA

## SAILAREN MEMORIA

## MEMORIA DEL DEPARTAMENTO

### I. MEMORIA

**Gune publikoetan irisgarritasuna hobetzeko laguntzak**

Armiñongo Udalari 7.203,91 euro ordaintzea, herrian oinezkoen gaineko pasabideak jartzeko; eta dirulaguntza 22.807,48euro murriztea – Irisgarritasuna, 2009.

Legutioko Udalari 2.028,11 euro ordaintzea, Zabalaingo penintsularen eta herriko erdialdearen arteko pasabidea egokitzeko – Irisgarritasuna, 2009.

Mendibilgo Administrazio Batzarrari 6.479,54 euro ordaintzea, batzar aretoaren eta elizaren inguruko gune publikoetarako sarbideak hobetzeko - Irisgarritasuna, 2009.

Amurrioko Udalari 22.328,19 euro ordaintzea, Jose Madinabeitia kalean eta Aiara etorbidean sarbidea hobetzeko - Irisgarritasuna, 2009.

Kanpezuko Udalari 6.295,25 euro ordaintzea, udal pilotalekurako sarbideak hobetzeko – Irisgarritasuna, 2009.

2010eko irrigarritasun laguntzak ematea udal eta administrazio batzarrei.

Mataukuko Administrazio Batzarrari 3.144,34 euro ordaintzea, Gizarte Zentroko komunerako sarbidea hobetzeko; eta dirulaguntza 2.403,08 euro murriztea – Irisgarritasuna, 2010.

Lagrango Udalari 10.373,71 euro ordaintzea, udaletxean igogailu bat instalatzeko – Irisgarritasuna, 2010.

Ilarratzako Administrazio Batzarrari 6.040,51 euro ordaintzea, Gizarte Zentrorako sarbideak hobetzeko; eta dirulaguntza 303,24 euro murriztea –

### I. MEMORIA

**Ayudas mejora accesibilidad espacios públicos**

Abono de 7.203,91 euros al Ayuntamiento de Armiñón en concepto de formación de pasos de peatones elevados en esa Localidad y minoración de la subvención en 22.807,48 euros - Accesibilidad 2009.

Abono de 2.028,11 euros al Ayuntamiento de Legutiano para adecuación del paso entre la Península de Zabalain y el centro urbano de dicha Localidad - Accesibilidad 2009.

Abono de 6.479,54 euros a la Junta Administrativa de Mendíbil en concepto de mejora de accesibilidad de espacios públicos colindantes a Sala Concejo e Iglesia - Accesibilidad 2009.

Abono de 22.328,19 euros al Ayuntamiento de Amurrio en concepto de mejora de acceso en calles José Madinabeitia y Aiara Etorbidea - Accesibilidad 2009.

Abono de 6.295,25 euros al Ayuntamiento de Campezo en concepto de ayuda para mejorar la accesibilidad en el Frontón Municipal - Accesibilidad 2009.

Concesión de ayudas de accesibilidad 2010 a Ayuntamientos y Juntas Administrativas.

Abono de 3.144,34 euros a la Junta Administrativa de Matauko en concepto de mejora de acceso en el baño del Centro Social y minoración de la subvención en 2.403,08 euros - Accesibilidad 2010.

Abono de 10.373,71 euros al Ayuntamiento de Lagrán en concepto de instalación de ascensor en la Casa Consistorial - Accesibilidad 2010.

Abono de 6.040,51 euros a la Junta Administrativa de Illarratza en concepto de mejora de accesos al Centro

| | |
|---|---|
| Irisgarritasuna, 2010. | Social y minoración de la subvención en 303,24 euros – Accesibilidad 2010. |
| Mataukuko Administrazio Batzarrari 1.913,74 euro ordaintzea, Gizarte Zentroko komunerako sarbidea hobetzeko; eta dirulaguntza 489,34 euro murriztea – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 1.913,74 euros a la Junta Administrativa de Matauko en concepto de mejora de accesibilidad en el baño del Centro Social y minoración de la subvención en 489,34 euros - Accesibilidad 2010. |
| Izarrako Administrazio Batzarrari 3.120,58 euro ordaintzea, Gizarte Zentroan eskailera igogailua ezartzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 3.120,58 euros a la Junta Administrativa de Izarra en concepto de colocación de salvaescaleras en el Centro Social - Accesibilidad 2010. |
| Lantarongo Udalari 7.195,63 euro ordaintzea Komunioiko eraikin eta instalazioetan banda zimurtsu eta zerrenda gida moduko seinaleak ezartzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 7.195,63 euros al Ayuntamiento de Lantarón en concepto de señalización de bandas rugosas y franjas guías en edificios e instalaciones de Comunión - Accesibilidad 2010. |
| Asparrenako Udalari 13.164,41 euro ordaintzea, Araiako Kultur Etxerako sarbideak hobetzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 13.164,41 euros al Ayuntamiento de Aspárrena en concepto de mejora de accesibilidad en la Casa de Cultura de Araia - Accesibilidad 2010. |
| Oiongo Udalari 2.323,76 euro ordaintzea, Udal Agiritegian arkitektura-oztopoak kentzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 2.323,76 euros al Ayuntamiento de Oyón-Oion en concepto de eliminación de barreras arquitectónicas en el Archivo Municipal - Accesibilidad 2010. |
| Gasteizko Udalari 17.056,93 euro ordaintzea San Prudentzio adinekoentzako zentro soziokulturalerako kanpoko sarbidearen aldapa sortzeko; eta dirulaguntza 4.125,06 euro murriztea – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 17.056,93 euros al Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz en concepto de ayuda para formación de rampa de acceso exterior al Centro Sociocultural de Mayores San Prudencio y minoración de la subvención en 4.125,06 euros - Accesibilidad 2010. |
| Oiongo Udalari 8.491,85 euro ordaintzea, Toki-Alai pilotalekuan arkitektura-oztopoak kentzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 8.491,85 euros al Ayuntamiento de Oyón-Oion en concepto de eliminación de barreras arquitectónicas en el Frontón Toki-Alai - Accesibilidad 2010. |
| Andoingo Administrazio Batzarrari 2.765,54 euro ordaintzea, Gizarte Zentroko komuna moldatzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 2.765,54 euros a la Junta Administrativa de Andoin en concepto de adaptación del baño del Centro Social - Accesibilidad 2010. |
| Gasteizko Udalari 5.163,48 euro ordaintzea Abetxuko pilotalekuko eraikinera eta kantxara heltzeko aldapak sortzeko; eta dirulaguntza 553,66 euro murriztea – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 5.163,48 euros al Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz en concepto de ayuda para formación de rampas de acceso a edificio y cancha del Frontón de Abetxuko y minoración de la subvención en 553,66 euros - Accesibilidad 2010. |
| Otogoiengo Administrazio Batzarrari 13.177,46 euro ordaintzea, Gizarte Zentroko sarbideak hobetzeko; eta 2010/12/31ra arteko luzapena ematea – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 13.377,46 euros a la Junta Administrativa de Hueto Arriba en concepto de mejora de accesos del Centro Social y concesión de prórroga hasta el 31/12/2010 - Accesibilidad 2010. |

| | |
|---|---|
| Antoñanako Administrazio Batzarrari 12.354,16 euro aurreratzea, Gizarte Zentrorako sarbideak hobetzeko; eta dirulaguntza 442,50 euro murriztea – Irisgarritasuna, 2010. | Anticipo de 12.354,16 euros a la Junta Administrativa de Antoñana en concepto de mejora de accesos al Centro Social y minoración de la subvención en 442,50 euros - Accesibilidad 2010. |
| Erriberabeitiako Udalari 5.723,17 euro aurreratzea Manzanos Udal Pilotalekuan plataforma jasotzaile bat instalatzeko eta 2010/12/30ra arteko luzapena ematea – Irisgarritasuna, 2010. | Anticipo de 5.723,17 euros al Ayuntamiento de Ribera Baja para instalación de plataforma elevadora en el Frontón Municipal de Manzanos y concesión de prórroga hasta el 31/12/2010 - Accesibilidad 2010. |
| Uribarri Haraneko Administrazio Batzarrari 10.130,15 euro aurreratzea, Gazteentzako Gizarte Zentroko sarbideak hobetzeko; eta 2010/12/31ra arteko luzapena ematea – Irisgarritasuna, 2010. | Anticipo de 10.130,15 euros a la Junta Administrativa de Ullibarri-Arana para mejora de accesos al Centro Social Juvenil y concesión de prórroga hasta el 31/12/2010 - Accesibilidad 2010. |
| Lasarteko Administrazio Batzarrari 9.637,63 euro ordaintzea, batzar aretorako sarbideak hobetzeko; eta 2010/12/31ra arteko luzapena ematea – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 9.637,63 euros a la Junta Administrativa de Lasarte para mejora de accesos de la Sala Concejo y concesión de prórroga hasta el 31/12/2010 - Accesibilidad 2010. |
| Maturako Administrazio Batzarrari 2.604,20 euro ordaintzea, Gizarte Zentroko komuneko sarbidea hobetzeko; eta dirulaguntza 112,40 euro murriztea – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 2.604,20 euros a la Junta Administrativa de Maturana en concepto de mejora de acceso en el baño del Centro Social y minoración de la subvención en 112,40 euros- Accesibilidad 2010. |
| Urizaharreko Udalari 11.198,50 euro ordaintzea, udaletxean jasogailu bat instalatzeko – Irisgarritasuna, 2010. | Abono de 11.198,50 euros al Ayuntamiento de Peñacerrada en concepto de ayuda para instalación de elevador en la Casa Consistorial - Accesibilidad 2010. |
| Dirulaguntzak azaldutako zenbatekoaren arabera murriztea, epean justifikatu ez direnak edo uko egin zaienak indargabetzea, eta behar bezala justifikatuen erabiltzeko moduko saldoa banatzea – Irisgarritasuna, 2010. | Minorar las subvenciones en la cuantía relacionada, anular las que no han sido justificadas en plazo o por renuncia y repartir el saldo disponible de las justificadas debidamente - Accesibilidad 2010. |
| **Lankidetza hitzarmenak** | **Convenios de colaboración** |
| Laudioko Udalari 272.296,88 euro ordaintzea Santa Ana zentro soziokulturala egokitzeko lanak burutzeko. | Abono al Ayuntamiento de Llodio/Laudio el importe de 272.296,88 euros correspondiente a las obras de acondicionamiento del Centro Socio-Cultural Santa Ana. |
| BFA eta udalaren arteko lankidetza hitzarmena Ekimen Etxea kokatzeko lanak amaitu arte luzatzeko proposamena eta 45.625,11 euro ematea proiektu horren lekualdatzea finantzatzeko. | Propuesta de prórroga del Convenio de Colaboración entre la DFA y el Ayuntamiento hasta finalización de las obras de ubicación de la Casa de Iniciativas y consignación de 45.625,11 euros para financiación del traslado del dicho proyecto. |
| asteizko Udalari 42.712,40 euro ordaintzea “Abetxukuko Ekimen Etxea” proiektuaren lekualdaketa finantzatzeko. | Abono al Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz del importe de 42.712,40 euros, correspondientes a la financiación del traslado del proyecto "Casa de |

Iniciativas de Abetxuko".

**Ideia lehiaketa**

Laudioko Udalak Lamuza gunea babesteko eta mantentzeko plan berezia onar dezan egindako eskaera Diputatuen Kontseiluaren aurrean izapidetzea.

**Concurso de Ideas**

Tramitación ante el Consejo de Diputados de la solicitud al Ayuntamiento de Llodio-Laudio de la aprobación del Plan Especial de Protección y Conservación del Complejo de Lamuza.

**Gizarte Ongizaterako Foru Erakundea**

Proyectos y Suministros Alaveses (PROSUAL) enpresari, Txagorritxuko egoitzaren aterpea berritzeko lanen esleipendunari, lanak amaitzeko 2 asteko luzapena ematea.

PROSUALI esleitzea Txagorritxu egoitzaren aterpean goihabeak eta bizi lerroak ezartzeko lanak, 29.502,06 euroren truke eta 4 asteko epean.

Oiongo egoitza berritzeko lanak 3.353.901,49 euroko lizitazio motarekin eta 18 hilabeteko epemuga ezarrita kontratatzea.

Oiongo adinekoentzako egoitzaren berritze lanak Construcciones Samaniego, S.L. enpresari esleitzea, 2.394.688,13 euroren truke eta 15,3 hileko epean.

Construcciones Samaniegok Oiongo adinekoentzako egoitza berritzeko aurkeztutako lan programa onartzea.

Oiongo egoitza berritzeko lanak zuzentzeko kontratazio espedientea onartzea eta 30.342,86 euro esleitzea.

Oiongo egoitza berritzeko lanen zuzendaritza Alejandro Diaz de Tuesta Barredori esleitzea, 30.342,86 euroren truke.

GOFEren ikuztegi industrialaren proiektuaren agiriak lurzati berriaren arabera moldatzeko beharrezkoa den laguntza teknikoa kontratatzea 17.500 euro + BEZaren truke eta 4 asteko epean.

Jundizko GOFEren ikuztegi industrialaren burutzapen eta jarduera proiektuak onartzea 3.287.746,34 eurorekin eta 15 hileko epean.

**Instituto Foral de Bienestar Social**

Concesión a la empresa Proyectos y Suministros Alaveses (PROSUALl), adjudicataria de las obras de reforma de la cubierta de la Residencia Txagorritxu de una ampliación de plazo de 2 semanas para la finalización de las obras.

Adjudicación a PROSUAL de la colocación de líneas de vida y acceso a cumbreras en la cubierta de la Residencia Txagorritxu por 29.502,06 euros y plazo de ejecución 4 semanas.

Contratación de las obras de reforma de la Residencia de Oyón-Oion, con un tipo de licitación de 3.353.901,49 euros y plazo 18 meses.

Adjudicación de las obras de Reforma de la Residencia de Personas Mayores de Oyón-Oion a Construcciones Samaniego, S.L. por 2.394.688,13 euros y un plazo de 15,3 meses.

Aprobación del programa de trabajo presentado por Construcciones Samaniego para las obras de reforma de la Residencia para Personas Mayores en Oyón-Oion.

Aprobación del expediente de contratación para la dirección de las obras de reforma de la Residencia de Oyón-Oion y consignar 30.342,86 euros.

Adjudicación de la dirección de las obras de reforma de la Residencia Oyón-Oion a Alejandro Díaz de Tuesta Barredo por 30.342,86 euros.

Contratación de la ayuda técnica precisa para adaptación de los documentos del proyecto de Lavandería Industrial para el IFBS a la nueva parcela por 17.500 euros + IVA y plazo 4 semanas.

Aprobación de los proyectos ejecutivo y de actividad de la Lavandería Industrial del IFBS en Júndiz con un presupuesto de 3.287.746,34 euros y plazo 15 meses.

| | |
|---|---|
| Jundizen Garbiketako Prestakuntza Lantegia eraikitzeko lana Lagunketa S.A.ri esleitzea, 3.452.791,20 euroren truke eta 459 eguneko epean. | Adjudicación de la obra de construcción de Taller Ocupacional de Lavado en Júndiz a Lagunketa, S.A. por 3.452.791,20 euros y 459 días de plazo. |
| Garbiketako Prestakuntza Lantegiko lanen programa onartzea, Lagunketa, S.A.k aurkeztua. | Aprobación del programa de trabajo de las obras de Taller Ocupacional de Lavado, entregado por Lagunketa, S.A.. |
| Lanen segurtasuna eta osasuna koordinatzeko kontratazio espedientea izapidetzea: Gasteizko Jundiz industrialdean Indesa ikuztegia eraikitzea, Espejo aterpetxearen 3. modulua eta Oiongo adinekoentzako egoitzaren erabateko erreforma. | Tramitación de expediente de contratación para la coordinación de seguridad y salud de las obras: construcción de Lavandería Indesa en el polígono de Júndiz de Vitoria-Gasteiz, Módulo 3 del Albergue de Espejo y reforma integral de la Residencia de Personas Mayores Oyón-Oion. |
| Lanen segurtasunaren eta osasunaren koordinazioa esleitzea: Indesa ikuztegia, Espejo aterpetxearen 3. modulua eta Oiongo egoitzaren erreforma Laura Montoyari 52.746 euroren truke lanen epe berean. | Adjudicación de coordinación de seguridad y salud de las obras: Lavandería Indesa, Módulo 3 del Albergue de Espejo y reforma de la Residencia Oyón-Oion a Laura Montoya por 52.746 euros y el mismo plazo que las obras. |
| Javier Crespo eta Leire Rojasen Ehari 2 Zentroaren jarduera eta burutzapen proiektuak eta Manuel Sainzen segurtasunari eta osasunari buruzko eta hondakinak kudeatzeko ikerketak. | Aprobación de los proyectos de actividad y ejecución del Centro Ehari 2 de Javier Crespo y Leire Rojas y los estudios de seguridad y salud y de gestión de residuos de Manuel Sáinz. |
| Ehari-2 Eguneko Zentroaren eraikitze lanak esleitzeko prozedura hastea, 2.997.553,95 euroko lizitazioarekin eta 18 hilabeteko epean. | Iniciación del procedimiento para la adjudicación de las obras de construcción del Centro de Día Ehari-2 con una licitación de 2.997.553,95 euros y plazo 18 meses. |
| Adrian Lasquibar eta Isabel Murrilloren buru nahaste larria duten pertsonentzako zentroaren jarduera eta burutzapen proiektuak eta Manuel Sainzen segurtasunari eta osasunari buruzko eta hondakinak kudeatzeko ikerketak onartzea. | Aprobación de los proyectos de actividad y ejecución del Centro de Personas con Trastorno Mental Grave en Zabalgana de Adrián Lasquibar e Isabel Murillo y los estudios de seguridad y salud y de gestión de residuos de Manuel Sáinz. |
| Zabalganan buru nahasmendu larria duten pertsonentzako zentroaren eraikitze lanak esleitzeko prozedura hastea, 3.3361.803,26 euroko lizitazioarekin eta 18 hilabeteko epean. | Iniciación del procedimiento para la adjudicación de las obras de construcción de un Centro para Personas con Trastorno Mental Grave en Zabalgana con una licitación de 3.361.803,26 euros y plazo 18 meses. |
| Etxebidea egoitzaren erreforma partzialaren lanak Icafrisa, S.A.ri esleitzea, 231.199,29 euroren truke eta 12 aste eta 3 eguneko epean. | Adjudicación de las obras de Reforma Parcial de la Residencia Etxebidea a Incafrisa, S.A. por 231.199,29 euros y 12 semanas y 3 días de plazo. |
| Abetxukuko 1. lurzatian ikastetxea eta eraikuntza osagarriak eraisteko lanak Manzanos eta Sabalain ABEEri esleitzea 118.347,97 euroren truke eta 2 asteko epean, zuzendaritza eta segurtasunaren eta osasunaren koordinazioa Roberto Ferrero eta Ruben | Adjudicación de las obras de derribo de colegio y edificaciones complementarias en la parcela 1 de Abetxuko a la UTE Manzanos y Sabalain por 118.347,97 euros y plazo 2 semanas, dirección y coordinación de seguridad y salud Sres. Roberto |

Albandoz jaunei esleitzea 11.500 eta 1.026 euroren truke eta burutzapen materialaren zuzendaritza Manuel Sainz.

Abetxukun ikastetxea eta eraikuntza osagarriak eraisteko epea astebete luzatzea, 2010/12/17ra arte, abenduko zubian baliodunak ez diren egunak aurreikusita eta kontratistari oroitzapenezko ekitaldiarengatik atzeratutako egunak itzultzearren.

Abetxukun ikastetxea eta eraikin osagarriak eraisteko lana etetea hondakinak kentzeko eta hondakindegira eramateko lanak burutzeko ordezko sarbidea izateko beharragatik.

Enpresa esleipendunak Abetxukuko pertsona nagusientzako egoitzako lanen zuzendaritza fakultatiborako, segurtasuna eta osasuna koordinatzeko, burutzapen materialerako eta instalakuntzetarako aurkeztutako taldea izendatzea.

Abetxuku egoitzako oinarrizko eta jarduera proiektuak onartzea, Jose Mª. Alberolak eta Aintzane Martínek idatziak, hurrenez hurren.

Brigitarren komentuko eraikinaren ikerketa enkargua 12.744 euroren truke.

Arbuluko Enplegu Zentro Berezian garajeak eta aldagelak handitzeko proiektua onartzea 794.200,78 euroko lizitazio motarekin eta 10 hilabeteko burutzapen epean.

Lakuako adinekoentzako egoitzaren 1. aldaketa onartzea, 60.315,14 euroko gastua izango duena.

San Prudentzio egoitzan egin beharreko lanen balioespen ekonomikoa, 7.500.000 euroko aurrekontua aurreratzea kalkulatzen da.

**Gazteriaren Foru Erakundea**

Espejoko aterpetxeko 3. moduluaren jarduera eta burutzapen proiektuak eta eraikitze lanak Bernedo Obras y Servicios, S.A.ri esleitzea, 852.606,10 euroren truke eta 261 egunetan.

Espejoko aterpetxeko 3. moduluaren eraikitze lanen

Ferrero y Rubén Albandoz por 11.500 y 1.026 euros y dirección de ejecución material Manuel Sáinz.

Aprobación de aumento de plazo de 1 semana, hasta el 17/12/2010, para el derribo de colegio y edificaciones complementarias en Abetxuko, en previsión de los días no hábiles del puente de diciembre y para devolver al contratista los días demorados por el evento conmemorativo.

Paralización de la obra de derribo de colegio y edificaciones complementarias en Abetxuko por la necesidad de contar con un acceso alternativo para efectuar los trabajos de desescombro y transporte a vertedero.

Designación del equipo presentado por la empresa adjudicataria para la dirección facultativa de las obras de la Residencia para Personas Mayores en Abetxuko, coordinación de seguridad y salud, ejecución material e instalaciones.

Aprobación de los proyectos básico y de actividad de la Residencia Abetxuko, redactados por Jose Mª. Alberola y Aintzane Martín, respectivamente.

Encargo de un estudio sobre el edificio Convento de las RR.MM. Brígidas por importe de 12.744 euros.

Aprobación proyecto de ampliación de garajes y vestuarios en Centro Especial de Empleo de Arbulo con un tipo de licitación de 794.200,78 euros y un plazo de ejecución de 10 meses.

Aprobación de la modificación nº 1 de la Residencia de Personas Mayores de Lakua, que asciende a 60.315,14 euros.

Estimación económica de las obras de reforma a efectuar en la Residencia San Prudencio, se estima un avance de presupuesto de 7.500.000 euros.

**Instituto Foral de Juventud**

Adjudicación de la elaboración de los proyectos de actividad y ejecución así como de las obras de construcción del Módulo 3 del Albergue de Espejo a Bernedo Obras y Servicios, S.A. por 852.606,10 euros y plazo de ejecución 261 días.

Nombramiento de la dirección facultativa de las obras

zuzendaritza fakultatiboa Pedro Barbollari eta Roberto Estivarizi izendatzea, burutzapen zuzendaritza Manuel Sainzi eta segurtasunaren eta osasunaren koordinatzailea laster izendatuko da.

Espejoko aterpetxeko 3. moduluaren oinarrizko eta jarduera proiektua onartzea eta Gaubeako Udalera bidaltzea lizentzia eskatzeko.

Espejoko aterpetxeko 3. moduluaren burutzapen proiektua onartzea, Estbar Arquitectos, S.L.P. enpresako Roberto Estibariz arkitektoak idatzia.

Bernedo Obras y Servicios, S.A.k aurkeztutako Espejoko aterpetxeko 3. moduluaren eraikitze proiektua aldatzeko proposamena onartzea, 43.007.60 euroren truke eta astebeteko epean.

Barria aterpetxeko haur jolasen guneari segurtasun handiagoa emate aldera egingo diren moldaketetarako 58.996,21 euroko gastuaren baimena onartzea, hilabeteko epean.

Zuatzako irlako hainbat kanpaldietako lanerako gelak estaltzeko materialaren ordezpena Inkara, S.A.ri esleitzea, 47.832,96 euroren truke eta hilabeteko epean.

Zuatza irlako antzinako elizako murruen zaharberritze lanak Pazos, S.L.ri esleitzea, 58.996,50 euroren truke, hilabeteko epean.

**Kultura**

Arte Ederretako Probintzia Museoaren negutegia eraisteko aurrekontua onartzea, 42.616,27 eurokoa eta bi hilabeteko epean, eta kontratazio bidezko espedientea dela medio.

Empty S.L. enpresak AFAri 4.034,02 euro itzultzeko eskaera onartzea, Kultura, Euskara eta Kirol Sailak egingo duen kartelen fabrikazio eta instalazioagatik.

Bibat museoan ura sar ez dadin, sotoetan hormigoi murruak iragazgaizteko eta ura bitzeko lanetarako 57.969,65 euro, BEZa barne.

de construcción del Módulo 3 del Albergue de Espejo a Pedro Barbolla y Roberto Estívariz, director de ejecución Manuel Sáinz y el coordinador de seguridad y salud se nombrará próximamente.

Aprobación del proyecto básico y de actividad del Módulo 3 del Albergue de Espejo así como su remisión al Ayuntamiento de Valdegovía para pedir licencia.

Aprobación del proyecto de ejecución del Módulo 3 del Albergue de Espejo redactado por el arquitecto Roberto Estíbariz de Estbar Arquitectos, S.L.P.

Aprobación de la propuesta de modificación del proyecto de construcción del Módulo 3 del Albergue de Espejo presentada por Bernedo Obras y Servicios, S.A., por importe de 43.007.60 euros y plazo una semana.

Aprobación autorización de gasto por 58.996,21 euros para adecuación de la zona de juegos infantiles en el Albergue de Barría para dar mayor seguridad de uso, plazo 1 mes.

Adjudicación de la sustitución del material de cobertura de salas de trabajo de varios campamentos de la Isla de Zuatza a Inkara, S.A. por 47.832,96 euros y plazo de ejecución 1 mes.

Adjudicación de la restauración de los muros de la antigua Iglesia en la Isla de Zuatza a Pazos, S.L. por 58.996,50 euros y plazo de ejecución 1 mes.

**Cultura**

Aprobación del presupuesto de demolición del Invernadero del Museo Provincial de Bellas Artes por un importe de 42.616,27 euros y plazo 2 meses y su adjudicación mediante expediente de contratación.

Aprobación de solicitud de devolución de la empresa Empty, S.L. a la D.F.A. del importe de 4.034,02 euros de la fabricación e instalación de cartelas que va a realizar el Departamento de Cultura, Euskera y Deportes.

Aprobación del presupuesto por 57.969,65 euros, IVA incluido, para obras de impermeabilización de muros de hormigón y recogida de aguas en sótanos del Museo Bibat para evitar filtraciones de agua.

Bibat museoko karga jasogailua eta igogailua instalatzeko lanak onartzea 13.841,58 euroren truke (6.114,71 armairuak lekualdatzeagatik eta 7.726,87 igogailuagatik) iragazgaite konponketak direla eta.

Bibat museoko sotoetan hilarrien biltegia kokatzeko guneren bat gaitze aldera 19.275,30 gastua onartzea.

Kultura etxeko argiztapena aldatzeko gastua onartzea, 29,400,29 euroren truke eta hilabeteko epean.

Kultura etxeko argiak aldatzeko hornidura Electrotécnica de Urbina, S.A.ri esleitzea, 28.336,17 euroren truke eta 15 eguneko epean.

**Aldundiaren Jauregia**

Aldundiaren Jauregirako paketeak X izpien bidez ikuskatzeko ekipo berria erosteko gastua onartzea 29.779,94 euroren truke.

Paketeak X izpien bidez ikuskatzeko Edipo berria Comercial de Tecnologías, S.A. –Cotelsa enpresari erostea 27.77,40 euroren truke eta hilabeteko epean.

**La Blancako bulegoak – Kalkulu Zentroa**

28.999,09 euroko gastua onartzea agiritegi gurpildunak erosteko La Blancako bulegoetako sotoko agiritegirako, 30 eguneko epean.

La Blancako bulegoetako sotoan dagoen agiritegirako armairu gurpildunen hornidura Ofita Interiores, S.A.ri esleitzea 24.778,71 euroren truke eta 28 eguneko epean.

La Blanca - Kalkulu Zentroko patioa moldatzeko aurrekontua onartzea, 231.208,95 euroren truke eta 2 hilabeteko epean.

La Blanca eraikinak, Kalkulu Zentroak eta Garraio Bulegoak osatutako patioa moldatzeko lanak Gestión Urbanística Alava 2000 enpresari egokitzea 230.541,80 euroren truke eta hilabeteko epean.

Aprobación de los trabajos en instalaciones de ascensor y montacargas del Museo Bibat por 13.841,58 euros (6.114,71 de traslado de armarios y 7.726,87 de ascensor), debido a las reparaciones de impermeabilización.

Aprobación del gasto por 19.275,30 euros para habilitación de una zona en los sótanos del Museo Bibat para ubicar el Lapidario.

Aprobación del gasto para el cambio de iluminación en la Casa de Cultura, con un presupuesto de 29.400,29 euros y plazo 1 mes.

Adjudicación del suministro para sustitución del sistema de iluminación en la Casa de Cultura a Electrotécnica de Urbina, S.A. por 28.336,17 euros y 15 días de plazo.

**Casa Palacio**

Aprobación del gasto para adquisición de un nuevo equipo de inspección de paquetería por rayos X para la Casa Palacio por 29.779,94 euros.

Adjudicación de la adquisición de un nuevo equipo de inspección de paquetería por rayos X a Comercial de Tecnologías, S.A. - Cotelsa por 27.770,40 euros y plazo un mes.

**Oficinas La Blanca – Centro de Cálculo**

Aprobación del gasto por 28.999,09 euros para suministro de archivos rodantes para el archivo del sótano de las Oficinas de La Blanca, con un plazo de 30 días.

Adjudicación del suministro de armarios rodantes para el archivo del sótano de las Oficinas de La Blanca a Ofita Interiores, S.A. por 24.778,71 euros y 28 días de plazo.

Aprobación del presupuesto de adecuación del patio de Centro Cálculo - La Blanca por un importe de 231.208,95 euros y plazo 2 meses.

Adjudicación de las obras de adecuación del patio formado por el edificio de La Blanca, el Centro de Cálculo y la Oficina de Transportes a Gestión Urbanística Alava 2000 por 230.541,80 euros y 1 mes de plazo.

## 2010eko AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA

**Saila:** 30 FORU ADMINISTRAZIOA

**Programa:** 33 ARKITEKTURA

## LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO DE 2010

**Departamento:** 30 ADMINISTRACIÓN FORAL

**Programa:** 33 ARQUITECTURA

**Ogasuna – Kalkulu Zentroa antzinako Samaniego Zinema aretoan**

Samaniego kaleko Kalkulu Zentroko bulegoetako lanpostuetarako 27 armairu eta 50 paperontziren horniketa esleitzea 20.732,68 euroren truke.

Samaniego kaleko Kalkulu Zentroko bulegoetako lanpostuetarako 67 besaulki eta 50 aulkiren horniketa esleitzea 15.725,53 euroren truke.

Samaniego kaleko Kalkulu Zentroko bulegoetako lanpostuetarako 27 armairu, 10 oinazpiko eta 5 euritako ontziren horniketa esleitzea 20.407,8 euroren truke.

Samaniego kaleko Kalkulu Zentroko bulegoetako lanpostuetarako 23 mahairen horniketa esleitzea 20.817,97 euroren truke.

Samaniego kaleko Kalkulu Zentroko bulegoetako lanpostuetarako mahai eta armairuen horniketa Ofita Interiores, S.A.ri esleitzea 36.957,19 euroren truke.

Ogasuneko eraikinaren klimatizazioa erregulatzeko koadroko kontrolatzaileen ordezpena Siemens, S.A. Building Technologies enpresari esleitzea 11.595,95 euroren truke eta hilabeteko epean.

**Zerbitzu parkea**

Zerbitzu parkean lantegia handitze aldera biltegiaren erreformaren aurrekontua onartzea 43.745,24 euroren truke eta 2 hilabeteko epean.

Zerbitzu parkeko biltegien estalkia aldatzeko aurrekontua onartzea, 120.710.71 euroren truke eta 3 hilabeteko epean.

Zerbitzu parkeko biltegien estalkiaren aldaketa Simag, S.L.ri esleitzea 199.985 euroren truke eta bi hilabeteko epean.

Simag, S.L. enpresari esleitutako zerbitzu parkeko biltegien estalkiaren aldaketa 11.110,03 eurotara igotzea eta bi hilabeteko epera luzatzea—proiektua aldatuta.

**Hacienda – Centro Cálculo en antiguos Cines Samaniego**

Adjudicación del suministro de 27 armarios y 50 papeleras para puestos de trabajo en las Oficinas del Centro de Cálculo en la C/ Samaniego por 20.732,68 euros.

Adjudicación del suministro de 67 butacas y 50 sillas para puestos de trabajo en las Oficinas del Centro de Cálculo en la C/ Samaniego por 15.725,53 euros.

Adjudicación del suministro de 27 armarios, 10 reposapiés y 5 paragüeros para puestos de trabajo en las Oficinas del Centro de Cálculo en la C/ Samaniego por 20.407,8 euros.

Adjudicación del suministro de 23 mesas para puestos de trabajo habilitados en las Oficinas del Centro de Cálculo en la C/ Samaniego por 20.817,97 euros.

Adjudicación del suministro de mesas y armarios para puestos de trabajo el las Oficinas del Centro de Cálculo en la C/ Samaniego por 36.957,19 euros a Ofita Interiores, S.A..

Adjudicación de la sustitución de controladores en cuadro de regulación de la climatización del edificio de Hacienda a Siemens, S.A. Building Technologies por 11.595,95 euros y plazo de ejecución 1 mes.

**Parque de Servicios**

Aprobación del presupuesto de reforma de almacén para ampliación de taller en el Parque de Servicios por un importe de 43.745,24 euros y plazo 2 meses.

Aprobación del presupuesto de sustitución de la cubierta de los almacenes del Parque de Servicios por un importe de 120.710,71 euros y plazo 3 meses.

Adjudicación de la sustitución de la cubierta de los almacenes del Parque de Servicios a Simag, S.L. por 119.985 euros y 2 meses de plazo.

Incremento de la adjudicación de la sustitución de la cubierta de los almacenes del Parque de Servicios a la empresa Simag, S.L. en 11.110,03 euros y un incremento de dos meses en el plazo de ejecución - proyecto modificado.

Aprobación del presupuesto de 16.232,72 euros para

61 luminaria aldatzeko eta dagozkien kableekin zerbitzu parkeko lantegian instalatzeko 16.232,72 euroko aurrekontua.

**Fernando Buesa Arena pabilioia**

Fernando Buesa Arena pabilioia berritzeko lanen proiektua idazteko eta gauzatzeko laguntza teknikoa arautzen duten klausula ekonomiko-administratiboen eta baldintza teknikoen agiriak onartzea.

Fernando Buesa Arena pabilioiaren lanaren proiektua idazteko eta gauzatzeko laguntza teknikoa LKS Ingeniería, S. kooperatibari esleitzea, 800.000 euroren truke eta proiektuaren kontratua burutzeko 4 hilabeteko epearekin.

Fernando Buesa Arenaren oinarrizko eta jarduera proiektuen idazketaren ondorioa eta Diputatu Kontseiluaren onartzea eta lizentzien eskaera.

Fernando Buesa Arena erabilera anitzeko eraikina handitzeko burutzapen proiektua onartzea 25.495.027,64 euroren truke eta 18 hilabeteko epean.

**Askotarikoak**

Thaiser Tecnología y Laser, S.L. enpresari 19.907,92 euro ordaintzea, ALHko bidaiarien garraio publikoko lineen geltokietako markesinak erosi eta esleitzeagatik 343.057,24 euro ordaindu ondoren falta zena.

ALHko bidaiarien garraio publikoko lineen geltokietako markesinak fabrikatzeko hornidura kontratatzeko likidazioa onartzea.

Bulego Tekniko Berrietako bigarren mailako koadro elektrikoetan egin behar diren aldaketak onartzea, 20.630,94 euroren truke, araudira egokitzeko.

Jokanoko hegatokia konpontzeko aurrekontua onartzea 91.595,17 euroren truke eta 2 hilabeteko epean.



sustitución de 61 luminarias y su instalación con la parte correspondiente de cableado en taller del Parque de Servicios.

**Pabellón Fernando Buesa Arena**

Aprobación de pliegos de cláusulas económico-administrativas y de prescripciones técnicas que regulan la ayuda técnica para redacción de proyecto de ejecución y obras de Reforma del Pabellón Fernando Buesa Arena.

Adjudicación de la ayuda técnica para redacción del proyecto y dirección de obra del Pabellón Fernando Buesa Arena a LKS Ingeniería, S. Coop. por 800.000 euros y un plazo de ejecución del contrato del proyecto de 4 meses.

Conclusión de la redacción de los proyectos básico y de actividad del Pabellón Fernando Buesa Arena y su aprobación por el Consejo de Diputados y solicitud de licencias.

Aprobación del proyecto de ejecución de la ampliación del edificio multiusos Fernando Buesa Arena por importe de 25.495.027,64 euros y plazo 18 meses.

**Varios**

Abono de 19.907,92 euros a la empresa Thaiser Tecnología y Laser, S.L. que es lo restante, después de haber abonado el importe de 343.057,24 euros por suministro y adjudicación de marquesinas para las paradas de las líneas de transporte público de viajeros del THA.

Aprobación de la liquidación del contrato del suministro de fabricación de marquesinas para las paradas de las líneas de transporte público de viajeros del THA.

Aprobación de las modificaciones que se precisa realizar en los cuadros eléctricos secundarios de las Oficinas Técnicas Nuevas por 20.630,94 euros, para adecuarlos al Reglamento.

Aprobación del presupuesto de reparación del Voladero de Aves de Jókano por un importe de 91.595,17 euros y plazo 2 meses.

| | |
|---|---|
| Jokanoko hegatokiaren konponketa Sami, S.L.ri esleitzea 90.500 euroren truke eta 2 hilabeteko epean. | Adjudicación de la reparación del Voladero de Aves de Jókano a Sami, S.L. por 90.500 euros y 2 meses de plazo. |
| Eskalmendiko haztegiak eraldatzeko zentroa aldatzeko eta handitzeko 48.086,57 euroko gastua + BEZa onartzea. | Aprobación del gasto de 48.086,57 euros + IVA para modificación y ampliación del Centro de Transformación de los Viveros de Eskalmendi. |
| Eskalmendin 250 kVA-ko transformazio zentroko sakabanatze elektrikoa Iberdrolari ematea, Iberdrolari 1.204,37 euro ordaindu behar izanik. | Cesión a Iberdrola de la distribución eléctrica de un Centro de Transformación de 250 KVA en Eskalmendi, debiendo abonar a Iberdrola 1.204,37 euros. |
| Eskalmendiko abel zentroan estaldura elementuak aldatzeko gastua onartzea 29.565,64 euroren truke eta hilabeteko epean. | Aprobación del gasto para cambio de elementos de cubrición en el Centro Pecuario de Eskalmendi por 29.565,64 euros y 1 mes de plazo. |
| Elizbarrutiko apaizgaitegiko Latindarren pabilioiko berogailurako instalazio zentralaren erreforma Giroari esleitzea 193.005,67 euroren truke, BEZa barne. | Adjudicación de la Reforma de la Instalación Central de Calefacción del Pabellón de Latinos del Seminario Diocesano a Giroa por 193.005.67 euros, IVA incluido. |
| Izkiko Parke Naturaleko Interpretazio Zentroko bideoproiekziorako aretoa altzariz hornitzeko lanak J.M. Urretabizkaiari esleitzea 18.089,40 euroren truke eta hilabeteko epean. | Adjudicación del amueblamiento de la sala de videoproyección del Centro de Interpretación del Parque Natural de Izki a J.M. Urretabizkaia por 18.089,40 euros y 1 mes de plazo. |
| Laudioko Lamuza onibarreko ingurune naturalean premiazko jarduera planaren burutzapena onartzea, Ion Barcenak 20.650 euroren truke eta 2010/12/31 bitarte idatzi beharko duena. | Aprobación de la realización de un Plan de Actuación urgente del Medio Natural en la Finca Lamuza de Llodio.Laudio, que deberá ser redactado por Ion Bárcena por 20.650 euros y plazo hasta el 31/12/2010. |
| Eraikin Elkartuen Atalari laguntza teknikoaren kontratazioa onartzea 33.000 euroren truke + BEZa eta 7 hilabeteko epean. | Aprobación de la contratación de asistencia técnica a la Sección de Edificios Asociados por 33.000 euros + IVA y plazo 7 meses. |

## II. PROGRAMATUTAKO HELBURUEN GAUZATZE-MAILA

Programatutako helburuen betetze maila % 100 ingurukoa izan da.

## II. GRADO DE CUMPLIMIENTO DE LOS OBJETIVOS PROGRAMADOS

El grado de cumplimiento de los objetivos programados ha sido cercano al 100%